

## FPMSL 1215 Nsg \*t/e/le

|                       |                                 |                            |   |   |                                |   |
|-----------------------|---------------------------------|----------------------------|---|---|--------------------------------|---|
| 1 ta'le               | 143 'te:li                      | 281 – céle (r), célak      | 390 – c'e'l'icka                            | 497 'tel'i                                  | 671 – t'e'l'onok               | 790 – t'e'l'onok                              |
| 2 te'le               | 144 'teli                       | 282 céle                   | 391 c'a'l'a                                 | 498 t9'l'a                                  | 673 – t'e'l'onok               | 791-792 – t'i'l'onok                          |
| 3 – 'tjalua, 'tjaleja | 145 't'el'a                     | 283 – céle (r), célak      | 392 – c'a'l'onak                            | 499-500 ty'l'a                              | 674-675 – t'a'l'onok           | 793 – t'a'l'ok, t'a'l'onok<br>(pass)          |
| 4 – tè:lo             | 146 tjé:le                      | 284-286 – célak            | 393 – c'i'l'onak                            | 501-505 t9'l'a                              | 676                            | 794 – t'a'l'ok, 'olkə                         |
| 5 'te:lə              | 146a 'tele                      | 287 – cé'l'ak              | 394-395 c'e'l'a                             | 506 t9'l'atko, t9'l'a                       | 677 – t'a'l'onak               | 795 – t'i'l'onok, t'a'l'ok                    |
| 6 'tele               | 147 –                           | 288 céla                   | 396 c'a'l'a                                 | 507 ty'l'a, ty'l'atko                       | 678 – t'a'l'onok               | 796 – t'i'l'onok                              |
| 7 té:le               | 147a 'te:le                     | 289-290 céla               | 397 c'e'l'a                                 | 508-509 t9'l'a                              | 679 – t'e'l'onok               | 797 – t'a'l'onok                              |
| 8 tjéle               | 148 'taqa                       | 291 céle, célok (r)        | 398 – c'a'l'onak                            | 510 te'l'a                                  | 680 – t'i'l'onok               | 798 – t'a'l'onak                              |
| 9 té:le               | 148a-149 'tele                  | 292 céle, célok (r)        | 399 c'e'l'a, c'a'l'a                        | 511-513 t9'l'a                              | 681 – t'e'l'onok               | 799-800 – t'a'l'onok                          |
| 10 't'e:le            | 150 tèle                        | 293 céle                   | 400 – c'a'l'onka                            | 514 ty'l'a                                  | 682 – t'e'l'onok               | 801-804 – t'il'onok                           |
| 11-12 't'e:le         | 151 'tele                       | 294 céla                   | 401 te'l'e                                  | 515-520 t9'l'a                              | 683 – t'e'l'onko (n)           | 805 – t'a'l'onok                              |
| 13 – 'tjoyc           | 152 téle                        | 295 céle, célok            | 402 t9'l'e                                  | 521 ty'l'a                                  | 684 – t'e'l'onok               | 806 – t'a'l'ok                                |
| 14 tjá:le             | 153 'tala, 'ta:la               | 296-297 céle               | 403 – t'a'l'uk                              | 522 t9'l'a                                  | 685 – t'e'l'onok               | 807 – t'i'l'onok                              |
| 15 't'e:le            | 154 'ela                        | 298 céle                   | 404 ty'l'e                                  | 523-524 ty'l'a                              | 686 – t'e'l'onok               | 808   |
| 16 t'é:le             | 155 'el'a                       | 299 céla                   | 405 – t'i'l'uk                              | 525 – c'a'l'onek                            | 687 – t'e'l'onok               | 809 – t'a'l'onok, t'a'l'ok                    |
| 17 't'e:le            | 156 cel'e                       | 300-303 céle               | 406 ty'l'a                                  | 526 – t'e'l'onek                            | 688 – t'e'l'onok               | 810 – t'i'l'onok, t'a'l'ok                    |
| 18 'tig:le, 'tę:le    | 167 te'l'e                      | 304 céla                   | 407 t9'l'a                                  | 527 – t'a'l'onak, t'a'l'uška                | 689-691 – t'e'l'onok           | 811 – t'i'l'onok                              |
| 19 'tiele             | 168 'tele                       | 305 céle                   | 408-409 ty'l'a                              | 528 – t'e'l'onek                            | 692 – t'a'l'onek, t'e'l'ok     | 812 – t'a'l'onak                              |
| 20-21 'tele           | 169 te'l'e                      | 306 céle, célak            | 410 te'l'a                                  | 529-533 – t'e'l'onok                        | 693-695 – t'a'l'onok           | 813 – t'a'l'ok, t'a'l'uška,<br>t'a'l'onak     |
| 22 – te'lac           | 171 'tel'a                      | 307 céle                   | 411 cel'a, cel'atko                         | 534 – t'e'l'onok, t'e'l'uška                | 696 – t'e'l'onok               | 814 – t'i'l'onak                              |
| 23 – te'lec           | 175-180 tele                    | 308 céle                   | 412 tr'l'e, t'i'l'etku                      | 535 – t'e'l'onok                            | 697 – t'a'l'onok               | 815-817 – t'i'l'onok                          |
| 24 – te'loc           | 181-182 tele, +ti:le            | 309 céle, célunko,         | 413-415 ty'l'a                              | 536-537 – t'e'l'onok                        | 698 – t'a'l'onok, t'i'l'onok   | 818 – t'i'l'onak                              |
| 25 – tel'čit          | 183-193 tele                    | célencko                   | 416 'tel'a                                  | 538 – t'e'l'es, t'e'l'oš,<br>t'e'l'onok (r) | 699 – t'e'l'onok               | 819 – t'a'l'onak, t'a'l'ok                    |
| 26 'tele              | 194 téle                        | 310 céle                   | 417 te'l'a                                  | 539   | 700 – t'e'l'onok               | 820 – t'a'l'onek, t'a'l'ok                    |
| 27 tā:le              | 195 tele, +ti:le                | 311 céla                   | 418 te'l'a                                  | 540 – t'e'l'onok                            | 701-702 – t'e'l'onok           | 821 – t'i'l'onek,<br>t'a'l'čik                |
| 28 te'lə              | 196 téle                        | 312 céle                   | 419 ty'l'a                                  | 541-543 – t'e'l'onok                        | 703 – t'e'l'onok               | 822 – t'a'l'onek                              |
| 29 tā:la              | 197 céla                        | 313 céle                   | 420 ty'l'e, t9'l'e                          | 544 – t'e'l'oš, t'e'l'onok                  | 704-707 – t'e'l'onok           | 823 – t'i'l'onek,<br>t'e'l'onek               |
| 30 tā:le              | 198-200 tele                    | 314 céle                   | 421 ty'l'e                                  | 545-553 – t'e'l'onok                        | 709 – t'e'l'onok               | 824 – t'i'l'onek, t'i'l'ok                    |
| 31 tā:la              | 201 tele                        | 315 céle, célak (r)        | 422-423 t9'l'a                              | 554 – t'i'l'onek, t'e'l'onok                | 710 – t'a'l'onek               | 825 – t'i'l'onek                              |
| 32 talə               | 202 tela                        | 316 céle, +céle            | 424-426 te'l'a                              | 555-557 – t'e'l'onok                        | 711 – t'a'l'onek, t'a'l'onok   | 826-827 – t'e'l'onok                          |
| 33 téle               | 203 c'eła                       | 317 cély, céle             | 427 ti'l'a                                  | 558   | 712-713 – t'a'l'onek           | 828 – t'a'l'ok                                |
| 34 'tele              | 204 tela                        | 318 céla (r), céla         | 428 ty'l'a, ty'l'atko                       | 560 – t'i'l'onek, t'i'l'ok                  | 714 – t'a'l'ok, t'i'l'onok (r) | 829 – t'a'l'onak, t'a'l'ok                    |
| 35 tā:la              | 205-206 tela                    | 319 céle                   | 429-430 ty'l'e                              | 562 – t'e'l'onak, t'e'l'onok                | 715-716 – t'a'l'onek           | 830 – t'i'l'onek                              |
| 36 tèle               | 207 célyn                       | 320-323 céle               | 431 ty'l'a, ti'l'a                          | 563-564 – t'e'l'onok                        | 719-720 – t'e'l'onek           | 831 – t'i'l'onak,<br>t'i'l'onek               |
| 37 – telit, te'l'i:t  | 208-210 tela                    | 324 cé'l'i                 | 432 t9'l'a, t9'l'atko                       | 565 – t'e'l'onok, t'i'l'onok                | 722-724 – t'e'l'onok           | 832 – t'i'l'onek,<br>t'a'l'onek               |
| 38-40 téle            | 211-213 t'ela                   | 325 céle                   | 433 t9'l'a, ty'l'a, te'l'atko,<br>ty'l'atko | 566-570 – t'e'l'onok                        | 725-726 – t'a'l'onek           | 833 – t'i'l'onaka (Gsg)                       |
| 41 'tele              | 214 cel'a                       | 326 cé'l'e                 | 434 ty'l'a                                  | 571 – t'e'l'onok, t'i'l'onok                | 726a – t'i'l'onek              | 834 – t'a'l'ok,<br>t'i'l'onek (r)             |
| 42 – te'lít           | 215 'ela                        | 327 – c'a'l'onyk           | 435 te'l'a                                  | 572 – t'i'l'onok                            | 727 – t'e'l'onek               | 835 – t'i'l'onek                              |
| 43 tē:le              | 216-217 t'ela                   | 328 – c'a'l'onak           | 436 te'l'a, te'l'atko                       | 573-578 – t'e'l'onok                        | 728 – t'e'l'onek               | 836 t9'l'a                                    |
| 44 – te'lít           | 218 tel'a                       | 329-330 – c'a'l'onyk       | 437-438 te'l'a                              | 579 – t'i'l'onek, t'e'l'onak                | 729 – t'a'l'onek               | 837-838 – t'i'l'onek                          |
| 44a tē:l              | 219 'ela                        | 331 c'a'l'o, c'a'l'onak    | 439 t'e'l'a                                 | 580 – t'e'l'enek                            | 730-734 – t'i'l'onek           | 839 – t'i'l'onek,<br>t'i'l'onačik             |
| 45-51 téle            | 220-223 t'ela                   | 332 – c'a'l'onak, c'a'l'uk | 440-441 te'l'a                              | 581 – t'e'l'onek, t'e'l'onok,<br>t'i'l'onek | 735                            | 840 – t'e'l'ok                                |
| 52 télè               | 224 tel'a                       | 333 – c'a'l'onyk           | 442-443 t9'l'a                              | 582-593 – t'e'l'onok                        | 736 – t'e'l'onok               | 841 – t'a'l'onak                              |
| 53-55 téle            | 225 'el'a                       | 334 – c'a'l'onak           | 444 te'l'a (r), te'l'onok                   | 596 – t'i'l'onok                            | 737 – t'e'l'onak, t'e'l'onok   | 843 t'e'l'a, +te'l'a, t'i'l'a,<br>t'e'l'o (r) |
| 56 – télèt            | 226-232 cel'e                   | 335 – c'a'l'onek           | 445 ta'l'a, t'a'l'onak,<br>ta'l'ok          | 597-598 – t'e'l'onok                        | 738-739 – t'e'l'onok           | 844 – t'i'l'onek,<br>t'e'l'onek               |
| 57-62 téle            | 233 –                           | 336 – cal'učok, c'a'l'uk   | 446 ty'l'a, ty'l'onak (r)                   | 600 – t'e'l'onok                            | 740 – t'e'l'onek               | 845 – t'i'l'onak                              |
| 63-65 té:le           | 234 sé'l'e                      | 337-339 c'a'l'o            | 447 te'l'a, te'l'onak                       | 601   | 741 – t'e'l'onok               | 846 – t'e'l'ok, t'e'l'onok                    |
| 66-67 téle            | 235 čel's                       | 340 – c'e'l'onyk           | 448-449 ty'l'a                              | 602-604 – t'e'l'onok                        | 742 – t'e'l'onak, t'e'l'onek   | 847 te'l'a                                    |
| 68 tèle               | 236 cé'l'e                      | 341-342 – c'a'l'onek       | 450 ty'l'e                                  | 605-606 – t'i'l'onek                        | 744 – t'e'l'onek               | 848 – t'e'l'onak                              |
| 69-72 'tele           | 237 čel's                       | 343-345 c'a'l'a            | 451 ty'l'e, ty'letko                        | 607-608 – t'e'l'onok                        | 745 – t'e'l'onok               | 849 t9'l'a                                    |
| 73 'tel'e             | 238 céla                        | 346-347 c'a'l'o            | 452 t9'l'a                                  | 609 – t'i'l'onok                            | 746 – c'a'l'onek               | 850 'tel'ə                                    |
| 74 'tele              | 239 – célak                     | 348 – c'a'l'onak           | 453 ty'l'a                                  | 610 – t'e'l'onok, t'e'l'on                  | 747 – t'a'l'onek               | 851 t'e'l'e                                   |
| 75 'tel'e             | 240 célo                        | 349 – c'a'l'onek           | 454 te'l'a                                  | 611 – t'e'l'onok                            | 748 – t'e'l'onek               | 852 ti'le                                     |
| 76-77 tèle            | 241 'çel'en                     | 350 – c'i'lonyk            | 455 t9'l'a                                  | 612-618 – t'e'l'onok                        | 749 – t'e'l'onak               | 853 te'le                                     |
| 78 téle               | 242 'celə                       | 351 – c'a'l'onek           | 456 ty'l'a                                  | 619 – t'i'l'onok                            | 750 – t'a'l'onek               |   |
| 79-80 'tel'e          | 243 čel'lo                      | 352 – c'a'l'onyk           | 457 te'l'a                                  | 620-627 – t'e'l'onok                        | 751-752 – t'i'l'onek           |   |
| 81-83 'tele           | 244 'celə                       | 353-354 c'a'l'a            | 458 t9'l'a                                  | 628 – t'e'l'onek                            | 753 – t'e'l'onek               |   |
| 84 'tel'ə             | 245 – cel'ök                    | 355 c'a'l'a, c'a'l'o,      | 459-461 te'l'a                              | 629 – t'i'l'onek                            | 754 – t'i'l'onek, t'e'l'ok,    |   |
| 85-86 'tele           | 246 – célak                     | c'a'l'atko                 | 462 t9'l'a                                  | 630   | t'i'l'čik                      |   |
| 87 te'le              | 247-248 céle                    | 356 c'a'l'a                | 463 te'l'a, t9'l'a                          | 631-632 – t'e'l'onek                        | 755 – t'e'l'onak               |   |
| 88 'tele              | 249 čejle, čejlo <sup>u</sup> k | 357 c'a'l'o, c'a'l'uk,     | 464-465 t9'l'a                              | 633 – t'i'l'onok                            | 756 – t'e'l'qonok              |   |
| 90 tele               | 250 céle (r), célak             | 358 c'a'l'o                | 466-468 ty'l'a                              | 634 – t'e'l'onok                            | 757 – t'e'l'onek, t'e'l'onak   |   |
| 92 tele               | 251 – célak                     | 359 – c'a'l'onek           | 469 t9'l'a                                  | 635 – t'i'l'onok                            | 758 – c'a'l'ok                 |   |
| 93 'tel'e             | 252 – célak, +célonek           | 360 – c'a'lonyk            | 470 'tel'e                                  | 636 – t'e'l'onok, t'e'l'atko                | 759 – t'a'l'onak               |   |
| 94-103 tele           | 253 – célak                     | 361 ty'l'a                 | 471 ty'l'e                                  | 637 – t'a'l'onok                            | 760 – t'i'l'onek               |   |
| 104-105 te'le         | 254 céle                        | 362 ty'l'a, ty'l'atka      | 472 t9'l'a, t9'l'e                          | 638 – t'e'l'onok                            | 761-762 – t'i'l'onak           |   |
| 106-108 tele          | 255-256 – célok                 | 363 te'l'a, te'l'atko      | 473 t9'l'a                                  | 639 – t'a'l'onok, t'e'l'onok                | 763-765 – t'i'l'onek           |   |
| 109 – 'buze           | 257 – célak                     | 364-366 c'a'l'a            | 474 ty'l'a                                  | 640-643 – t'e'l'onok                        | 767                            |   |
| 110-111 'tele         | 258 célo                        | 367-368 c'a'l'o            | 475 t9'l'a                                  | 644 – t'i'l'onok, t'e'l'enok                | 768 – t'a'l'onak               |   |
| 112 – t'elča          | 259 céle, célok                 | 369 – c'a'l'onyk           | 476-477 te'l'a                              | 645 – t'e'l'entik, t'e'l'on'ek              | 769 – t'i'l'onek, t'i'l'ok     |   |
| 113-113a 'tele        | 260 – célak                     | 370 – c'a'l'onak           | 478 t9'l'a, t9'l'atko                       | 646 – t'e'l'onok, t'e'l'uška                | 770 – t'e'l'onak               |   |
| 114-123 te'le         | 261 – célok                     | 371 – c'a'l'onyk           | 479 te'l'a, t9'l'a                          | 647 – t'e'l'onek                            | 771-773 – t'al'onak            |   |
| 124 ti'le             | 262 – célak                     | 372 te'l'a                 | 480 t9'l'a                                  | 648 – t'e'l'onok                            | 774 – t'al'onek                |   |
| 125 te'le             | 263 – céłak                     | 373 ty'l'a                 | 481 t9'l'a, t'i'l'a (r)                     | 651-655 – t'a'l'onek                        | 775-776 – t'i'l'onek           |   |
| 126 te'le             | 264-266 – célak                 |                            |   |   |                                |   |

# К О М М Е Н Т А Р И Й

## FPMSL 1215 Nsg \*t/e/le

Наряду с формой, заданной в вопросе, картографируются суффиксальные дериваты, в которых рефлекс \*e находится в открытом слоге. Суффиксальный дериват представлен в разных диалектах, но в русских он является единственной формой ответа на заданный вопрос. Поэтому знак «другой дериват» не ставится у русских пунктов. Рефлекс \*e в другой словоформе отмечен в п. 833.

Рефлекс \*e в закрытом слоге не картографируется (пп. 13, 44а, 112, 658, 794).

В форме, заданной в вопросе, и в дериватах гласный *e* из \**e* в восточнославянских диалектах и некоторых южнославянских находится в предударном слоге. На восточнославянской территории рефлекс \**e* под ударением отмечен только в пп. 470, 485, 496, 538 (как вариант). В безударном слоге гласный *e* изменяется по правилам безударного вокализма соответствующего говора. В болгарских диалектах – редукция *e* > *i*, *ə*. В украинских – сузжение *e* в *i*, *ɪ*, *y*, *ø*, появлению гласного *i* может способствовать палатализованность сонанта *l'*. В белорусских говорах *e* > *a*, *ə*, реже *i*, после твердого согласного *e* > *ы*. В русских диалектах *e* > *i*, *e*, *ə*, *a*, *ə*.

Гласные *а*, *α*: являются регулярными рефлексами гласного \*е в некоторых хорватских кайкавских говорах.

В словенских пунктах (за исключением пп. 1-2) показаны результаты изменения гласного \**e* под ударением, передвинутым с конечного краткого слога. Это – п. 3 *e* > *ja*; п. 4-5, 7, 9, 15 *e* > *e:*; п. 18 *e* > *e:* (факультативный вариант); п. 10 *e* > *ɛ*; пп. 11-12, 17 *e* > *ɛ:*; п. 16 *e* > *ɛe:*; п. 18 *e* > *je:*; п. 19 *e* > *je*; п. 148 *e* > *a*. Под передвинутым ударением компонент *j*-дифтонга заменяется палатальным спирантом в п. 8 (*e'* > *é* > *je'* > *j + ē*), п. 14 (*e'* > *é* > *je'* > *já* > *já*: > *j + á:*), п. 146 (*j + é:*). В п. 13 *je* > *jo* перед *u* не картографируется. В п. 1 *e* > *a* в предударном слоге. В пп. 3-4 флексии *-ua*, *-o* аналогического происхождения вместо *a*, *ə* < \**e*.

В п. 37 даны формы с ударным и безударным рефлексом \*е.

В пп. 52, 56 зафиксировано двойное ударение.

В п. 241, 243 – нетипичный для польских диалектов рефлекс *e<sup>i</sup>*.

В п. 249 спирант *j* вторичного происхождения.

В п. 336 отмечен вариант с аффрикатой *s*.

В пп. 445 гласный *a* после мягкого согласного может быть результатом влияния русских говоров. В п. 403 рефлекс *a* отражает более широкое образование \**e* в этом регионе.

Разной штриховкой обозначены палатальность/палатализованность согласного и отвердевшая аффриката (из *t'*) перед рефлексом \**e* (пп. 156, 214, 241-245).

